

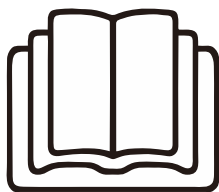
SCANDILUX

Сушильная машина РУКОВОДСТВО ПО УСТАНОВКЕ И ЭКСПЛУАТАЦИИ



SDM DVM80

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ



ВНИМАНИЕ!

**Прочтите руководство по
эксплуатации перед
использованием продукта!**



- 1. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Регулярно очищайте фильтр для ворса.**
- 2. Не размещайте предметы перед вентиляционным отверстием;**
- 3. оно должно быть свободным от препятствий.**
- 4. Сушите только ткани, предварительно выстиранные в воде.**
- 5. Не подпускайте детей к прибору во время его работы.**
- 6. Не вешайте ничего на дверцу прибора.**

7. Не заглядывайте в вентиляционное отверстие во время работы сушилки.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Во избежание пожара не сушите легковоспламеняющиеся изделия или предметы, содержащие пену, резину или материалы, обработанные чистящим растворителем, а также изделия, содержащие легковоспламеняющиеся жидкости или твёрдые вещества (например, бензин, керосин, растительные или пищевые масла, воски и т.д.).

1. Данным прибором могут пользоваться дети в возрасте от 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, либо недостаточным опытом и знаниями, при условии, что они находятся под присмотром или получили инструктаж по безопасному использованию прибора и понимают связанные с этим риски. Детям запрещается играть с прибором. Уборка и техническое обслуживание прибора не должны проводиться детьми без присмотра. Детей в возрасте до 3 лет следует держать вдали от прибора, если за ними не осуществляется постоянный присмотр.
2. При повреждении сетевого шнура его должен заменить производитель, его сервисный агент или аналогичный квалифицированный специалист во избежание опасности.
3. Данный прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, а также недостатком опыта и знаний, за исключением тех случаев, когда они находятся под присмотром или получили инструктаж по использованию прибора от лица, несущего ответственность за их безопасность.
За детьми необходимо присматривать, чтобы они не играли с прибором.
4. Сушильную машину нельзя использовать, если для чистки применялись промышленные химикаты.
5. Фильтр для ворса необходимо чистить часто.

6. Не допускайте скопления ворса вокруг сушильной машины.
7. Необходимо обеспечить надлежащую вентиляцию, чтобы избежать обратного потока газов в помещение от приборов, работающих на других видах топлива, включая открытый огонь.
 - - Не сушите немытые вещи в сушильной машине.
 - - Вещи, загрязнённые такими веществами, как растительное масло, ацетон, спирт, бензин, керосин, средства для удаления пятен, скипидар, воски и средства для удаления воска, следует стирать в горячей воде с дополнительным количеством моющего средства перед сушкой в сушильной машине.
 - - Такие предметы, как поролон (латексная пена), шапочки для душа, водоотталкивающие ткани, изделия с резиновой подложкой, а также одежда или подушки с поролоновыми вставками, не должны сушиться в сушильной машине.
 - - Кондиционеры для белья или аналогичные продукты следует использовать в соответствии с указаниями по применению кондиционера.
 - - Удалите все предметы из карманов, такие как зажигалки и спички.
8. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Никогда не останавливайте сушильную машину до завершения цикла сушки, если только все предметы не будут быстро извлечены и разложены для рассеивания тепла.
9. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Прибор не должен подключаться через внешнее коммутирующее устройство (например, таймер) или к цепи, регулярно включаемой/отключаемой коммунальной службой.
10.
 - - Для приборов с вентиляционными отверстиями в основании ковёр не должен перекрывать эти отверстия.
 - - Выхлопной воздух не должен отводиться в дымоход, используемый для отвода дымовых газов от приборов, работающих на газе или других видах топлива.
 - - Прибор не должен устанавливаться за запирающейся дверью, раздвижной дверью или дверью с петлями на противоположной от сушильной машины стороне, если это ограничивает возможность полного открытия дверцы сушильной машины.
11.
 - -Пропитанные маслом предметы могут самовоспламеняться, особенно при воздействии источников тепла, таких как сушильная машина. Предметы нагреваются, вызывая окислительную реакцию в масле. Окисление генерирует тепло. Если тепло не может рассеяться, предметы могут стать достаточно горячими для возгорания. Укладка,

штабелирование или хранение пропитанных маслом предметов может препятствовать отводу тепла и создавать пожарную опасность.

- - Если необходимо поместить в сушильную машину ткани, содержащие растительное или пищевое масло, либо контактировавшие с продуктами для ухода за волосами, их следует предварительно выстирать в горячей воде с дополнительным количеством моющего средства — это снизит, но не исключит риск.

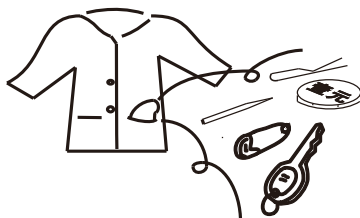


ВНИМАНИЕ

- Чтобы обеспечить корректное и безопасное использование сушильной машины, внимательно ознакомьтесь с данным руководством перед первичной установкой и использованием. Во избежание ненужных ошибок и происшествий каждый пользователь должен полностью изучить принципы работы и правила безопасности устройства. Пожалуйста, сохраняйте это руководство в надлежащем состоянии и прикладывайте его к устройству при передаче или перепродаже, чтобы каждый последующий пользователь мог эксплуатировать машину правильно и безопасно.
- Компания не несет ответственности за любые неисправности и убытки, вызванные несоответствием инструкциям по установке.

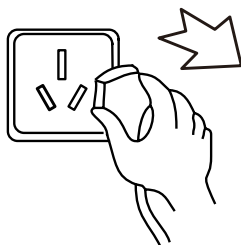
Опасность! Электричество!

- Крайне опасно неправильно использовать прибор или самостоятельно его разбирать и собирать.
- За исключением случаев, когда присутствует лицо, обладающее знаниями по технике безопасности для осуществления надзора и инструктажа, если пользователь не знаком с работой прибора или не обладает необходимыми знаниями и опытом эксплуатации (включая детей).
- Обязательно удаляйте из одежды твёрдые предметы, такие как ключи, булавки, монеты, закладки и песок.



- Во избежание пожара из-за чрезмерной сушки не используйте данную машину для сушки следующих предметов: матрасов, одеял и т.д. (высококочувствительные предметы).

- Не допускается сушка в сушильной машине следующих предметов, таких как: поролон (пеноматериалы), водоотталкивающая одежда, пуховики, хлопковые подушки, обычные подушки и т.п.
- После окончания использования необходимо отключить питание перед очисткой и техническим обслуживанием.
- Ни при каких обстоятельствах не ремонтируйте устройство самостоятельно во избежание повреждений и несчастных случаев. При возникновении вопросов обратитесь в местную сервисную службу.



Опасность! Взрыв!

- После контакта одежды с ацетоном, бензином, моющим средством, скипидаром, воском или средством для удаления воска, следует добавить моющее средство в горячую воду для стирки и последующего отжима, после чего одежду можно помещать в сушильную машину для сушки.
- Опасность взрыва: одежда, содержащая легковоспламеняющиеся вещества (например, бензин, спирт, осушитель и т.д.), не должна сушиться в барабане, так как эти вещества могут вызвать взрыв.



ОПАСНОСТЬ! ПОЖАР!

- Не помещайте в сушильную машину одежду с масляными пятнами.
- Убедитесь, что в одежде не осталось таких предметов, как спички или зажигалки, перед помещением её в сушильную машину.

ВНИМАНИЕ

- Не останавливайте машину во время сушки, если только одежду нельзя быстро извлечь из устройства для рассеивания тепла и предотвращения пожара.

ВАЖНЫЕ МОМЕНТЫ ПРИ УСТАНОВКЕ

- При перемещении машины соблюдайте особую осторожность. Проверьте, не повреждена ли машина при распаковке.
- Если у вас возникли вопросы, не используйте её и обратитесь в местный сервисный центр.
- Электрическое подключение машины должно выполняться квалифицированными электриками или специалистами.
- Убедитесь, что номинальный ток источника питания машины превышает 10A или 15A (в зависимости от модели).
- Не используйте розетку совместно с другими мощными электроприборами. Не ставьте машину на шнур питания.
- Если машина установлена на ковре или полу, отрегулируйте опоры для обеспечения циркуляции воздуха в нижней части.
- После установки сушилки проверьте, не давит ли машина на кабели питания или вентиляционные каналы.

(Для розеток 220-240В: $\geq 10A$ (вилки BS $\geq 13A$); для розеток 100-127В: $\geq 15A$. Клиентам с другим напряжением следует выбирать соответствующий вариант.)

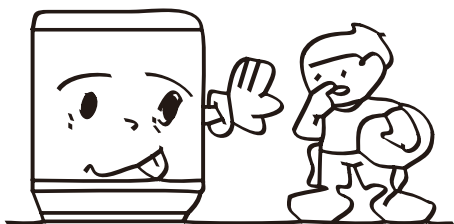


ВНИМАНИЕ

- Данная машина предназначена только для домашнего использования.
- Машина подходит только для одежды, которую можно сушить в машине. Пожалуйста, проверьте ярлык на одежде.
- Не оставляйте сушащуюся одежду в сушильной машине на длительное время.
- Вес загружаемой сухой одежды не должен превышать номинальную вместимость машины.
- Перед сушкой одежды необходимо отжать её в стиральной машине. Не помещайте в сушилку мокрую, капаящую одежду.
- Одежду, контактировавшую с летучими нефтепродуктами, нельзя сушить в данной машине.
- Если повреждена проводка, панель или дно машины, и существует риск контакта с внутренними компонентами, не используйте машину.

БЕЗОПАСНОСТЬ ДЕТЕЙ!

- Дети или лица с физическими или умственными ограничениями не могут использовать машину без присмотра.
- Дети, нуждающиеся в присмотре, не должны играть с этой машиной.
- Не позволяйте детям или домашним животным залезать внутрь барабана сушилки.
- Упаковочные материалы (например, пенополистирол, полиэтиленовая пленка и т.д.) опасны для детей из-за риска удушья. Не позволяйте детям прикасаться к этим предметам.



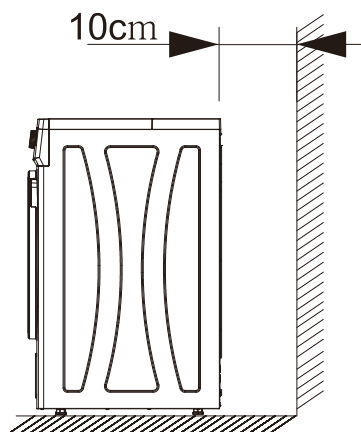
УСТАНОВКА

1. УСТАНОВКА СУШИЛЬНОЙ МАШИНЫ

- Сушильную машину следует устанавливать в хорошо проветриваемом месте, не на открытом воздухе и не во влажном помещении.
- При установке задней стороной к стене запрещается размещать сушильную машину вблизи штор или предметов, которые могут перемещаться под воздействием ветра.

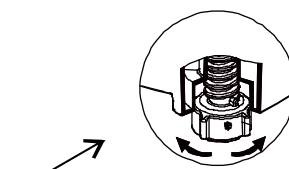
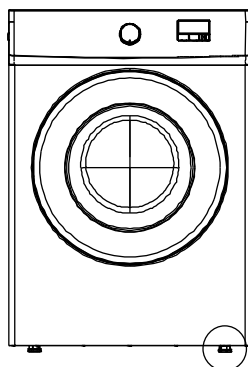
Требуется соблюдать расстояние от стены не менее 10 см для обеспечения возможности монтажа вытяжной трубы.

- Не устанавливайте в герметичных помещениях (например, в ванной комнате, санузле и т.д.)!
- Перед сушильной машиной необходимо обеспечить расстояние не менее 1,5 метра. Пространство должно оставаться свободным от препятствий и должна быть обеспечена вентиляция.
- Не устанавливайте сушильные машины в местах хранения бензина или легковоспламеняющихся материалов.



2. ГОРИЗОНТАЛЬНАЯ РЕГУЛИРОВКА СУШИЛКИ

- При установке сушильной машины на полу размещайте её на ровной поверхности. Если одна из четырёх опор неровная, отрегулируйте соответствующую опору. Если сушильная машина установлена не горизонтально (уклон поверхности превышает 2 градуса), машина может работать нестабильно или остановиться в процессе работы.

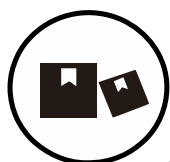


Регулируемые ножки

Установка полки для обуви:

- В комплекте прилагается полка для обуви.

- Совместите верхнюю часть полки для обуви с отверстием в нижней части барабана, а задний конец вставьте в два отверстия в фильтре.
- Неправильная установка полки для обуви может привести к повреждению машины.



АКСЕССУАРЫ

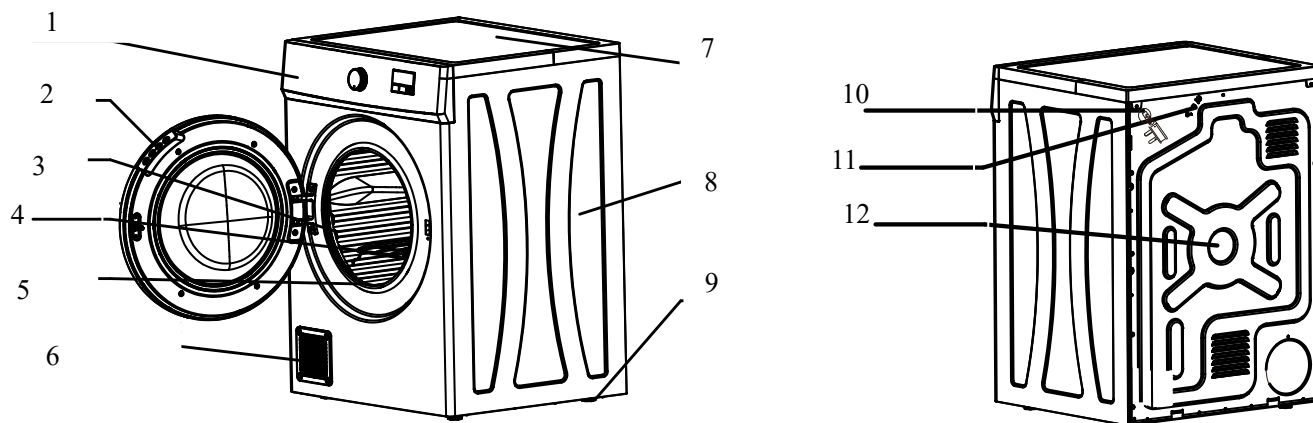
1	Руководство пользователя	
2	Полка для обуви	



КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Компания оставляет за собой право изменять дизайн продукции. Приобретенный вами товар может быть улучшен и не полностью соответствовать инструкции, но характеристики и способ использования не изменятся.
- Передний воздуховыпуск, задний воздуховыпуск, полка для обуви, инвертированная стойка и инвертированный кронштейн подбираются в зависимости от модели. Некоторые модели могут их не иметь.

Передневытяжные модели



1. Панель управления

2. Дверца

3. Барабан

4. Полка для обуви

5. Фильтр

6. Передняя вентиляционная решётка

7. Верхняя крышка

8. Корпус

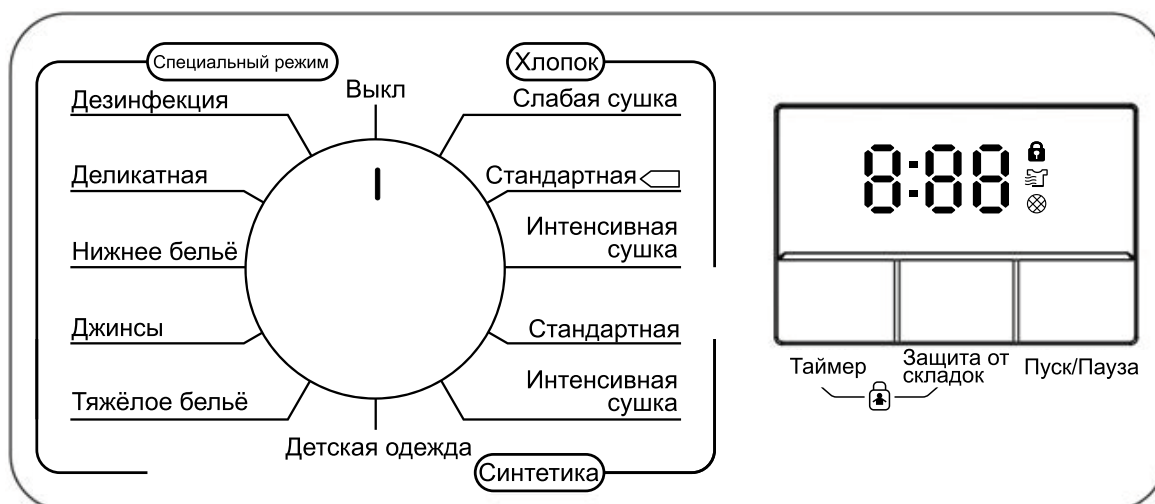
9. 4 регулируемые опоры

10. Сетевой шнур

11. Терморегулятор

12. Задняя панель

Панель управления



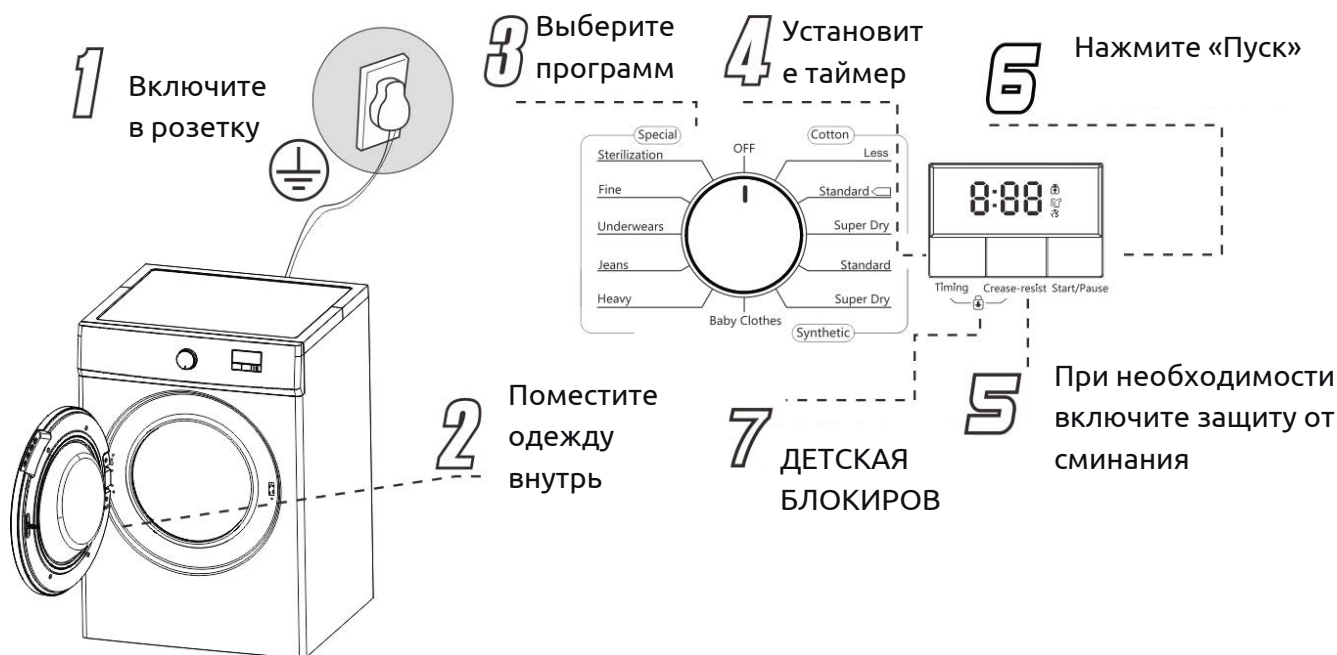
● ОТКЛЮЧЕНИЕ: выключить машину.

● ПУСК/ПАУЗА: запустить машину и поставить на паузу.

- **СТЕРИЛИЗАЦИЯ:** для дезинфекции небольшого количества одежды.
- **ДЕЛИКАТНАЯ СТИРКА:** Рубашки
- **НИЖНЕЕ БЕЛЬЁ:** для нижнего белья.
- **ДЖИНСЫ:** для джинсов.
- **ОБЪЁМНЫЕ ВЕЩИ:** Крупные предметы одежды, не включая одеяла или аналогичные вещи.
- **ДЕТСКИЕ ВЕЩИ:ОДЕЖДА:** Детские изделия на хлопковой основе.
- **ХЛОПОК:** для хлопчатобумажных и льняных тканей.
- **ЛЁГКАЯ СУШКА:** Одежда слегка влажная и готова к глажке.
- **СТАНДАРТ:** Одежда готова к носке.
- **СУПЕРСУШКА:** Сушка: пересушка.
- **СИНТЕТИКА:** для химических синтетических тканей.
- **ТАЙМЕР:** 30, 50, 70, 90 минут регулярной сушки.
- **АНТИСМИНАНИЕ:** Защита от сминания
- **ФИЛЬТР:** Напоминание об очистке фильтра: После каждого цикла сушки загорается индикатор фильтра для ворса, напоминая пользователям о необходимости его очистки.
- **ДЕТСКАЯ БЛОКИРОВКА:БЛОКИРОВКА:** Детская блокировка.



Руководство



1. ПЕРВОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

- Извлеките все предметы из барабана.
- Подключите устройство к сети в соответствии с инструкцией по установке.
- Перед первым использованием рекомендуется протереть внутренний барабан влажной тканью, так как в нём может остаться производственная пыль.

2. ВКЛЮЧЕНИЕ ПИТАНИЯ

- Включите питание и откройте дверцу.
- Встряхните одежду и поместите её в барабан, распределив максимально равномерно.
- Закройте дверцу, убедившись, что одежда не зажата между дверцей и фильтром, иначе ткань может быть повреждена.

3. ВЫБОР ПРОГРАММЫ

- Поверните ручку выбора программ в нужное положение. На дисплее отобразится ориентировочное время работы для выбранной программы. Если кнопка «ПУСК/ПАУЗА» не будет нажата в течение некоторого времени, аппарат перейдёт в спящий режим, и его можно будет активировать только повторным поворотом ручки. Во время работы машины символ «:» на дисплее будет постоянно мигать.

4. АВТОМАТИЧЕСКИЙ КОНТРОЛЬ СУШКИ

- Выберите подходящую программу в соответствии с типом одежды, затем нажмите кнопку «ПУСК/ПАУЗА». Машина автоматически определит влажность белья, скорректирует время сушки в зависимости от уровня влажности и автоматически отключится после завершения сушки.

5. КОНТРОЛЬ ВРЕМЕНИ СУШКИ

- В соответствии с вашими потребностями вы можете выбрать время сушки: 30, 50, 70 или 90 минут. Данная программа подходит для сушки небольшого количества одежды. Если вы хотите остановить программу, можно напрямую нажать кнопку «ВКЛ/ВЫКЛ».

6. ВЫБОР ПРОГРАММЫ

- В соответствии с материалом одежды и личными потребностями поверните ручку на требуемую программу, затем нажмите кнопку «ПУСК/ПАУЗА» для запуска. Когда машина работает, повторное вращение ручки не будет иметь эффекта. Если необходимо выбрать другую программу, сначала нажмите кнопку «ПУСК/ПАУЗА» для паузы, а затем выберите программу.

7. КНОПКА «ПУСК/ПАУЗА»

- После выбора программы нажмите эту кнопку, чтобы запустить машину. Если во время работы нажать эту кнопку повторно или открыть дверцу, машина перейдёт в режим паузы. После повторного закрытия дверцы необходимо снова нажать эту кнопку, и программа продолжит работу с точки прерывания.

8. КНОПКА «ЗАЩИТА ОТ СМИНАНИЯ»

- После выбора функции «Защита от сминания», если дверца не будет своевременно открыта для извлечения белья после завершения сушки, сушилка автоматически перейдёт в режим защиты от сминания. Барабан будет прерывисто переворачиваться, а индикатор защиты от сминания останется включённым. Эту функцию можно добавить после выбора основной программы с помощью ручки. Если дверца остаётся закрытой после окончания программы и на дисплее отображается «000», автоматическое прерывистое переворачивание для защиты от сминания будет выполняться в течение определённого времени.

9. «ВЫБОР ТАЙМЕРА»

- Нажатие кнопки таймера переключает различные настройки времени. Машина работает в течение установленного времени без автоматического определения степени сухости белья.

10. КНОПКА «ДЕТСКАЯ БЛОКИРОВКА»

- Одновременное длительное нажатие кнопок **«ТАЙМЕР»** и **«АНТИСМИНАНИЕ»** переводит машину в заблокированное состояние: загорается индикатор детской блокировки. В этом режиме доступна только регулировка ручкой выбора программ, остальные кнопки неактивны. Повторное длительное нажатие тех же кнопок **«ТАЙМЕР»** и **«АНТИСМИНАНИЕ»** разблокирует машину: индикатор детской блокировки гаснет, все кнопки возвращаются в рабочее состояние.

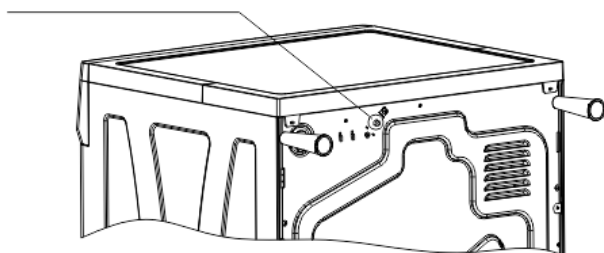
11. КНОПКА/ИНДИКАТОР «LED»

- При выборе программы отображается приблизительное время сушки. После запуска программы на дисплее показывается оставшееся время.
- При возникновении неисправности или неверной операции отображается код ошибки.
- По завершении программы отображается «END».
- При включении функции защиты от сминания загорается соответствующий индикатор.
- После окончания сушки загорается индикатор «□» на сушильной машине, напоминая о необходимости очистки.
- Если отображается «Егг» вместе с двумя последовательными звуковыми сигналами, это указывает на недопустимую операцию.

12. КНОПКА СБРОСА «РУЧНОЙ КОНТРОЛЬ ТЕМПЕРАТУРЫ»

- В процессе работы, если нагрева не происходит, возможно, отключился ручной терморегулятор. Сначала поверните ручку на программу сушки и запустите машину. Примерно через 20 минут нажмите кнопку сброса.

Кнопка сброса ручного контроля температуры



13. ЗАВЕРШЕНИЕ РАБОТЫ

- Все программы завершаются фазой продувки. По окончании на дисплее отображается «END» и подаётся звуковой сигнал. Без вмешательства пользователя машина переходит в спящий режим после периода бездействия. Поворот ручки программ на положение «OFF» отключает все индикаторы. Отключение питания переводит устройство в состояние полного выключения.

13. ПОСЛЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

- После использования машины, если горит индикатор «», пожалуйста, очистите фильтр.
- Если процесс был остановлен до завершения работы машины, рекомендуется своевременно извлечь одежду.
- В процессе сушки, если требуется выбрать другую программу, сначала нажмите кнопку «ПУСК/ПАУЗА», чтобы приостановить текущую программу, затем поверните «РУЧКУ ВЫБОРА ПРОГРАММ», чтобы выбрать новую программу, и снова нажмите кнопку «ПУСК/ПАУЗА» для перезапуска.

Примечание: Если одежда весом менее 2 кг не высохла после завершения цикла, не стоит беспокоиться. Возможно, одежды слишком мало, чтобы активировать датчик влажности. Для сушки такого количества белья рекомендуется использовать программу с таймером.



РУКОВОДСТВО ПО СУШКЕ

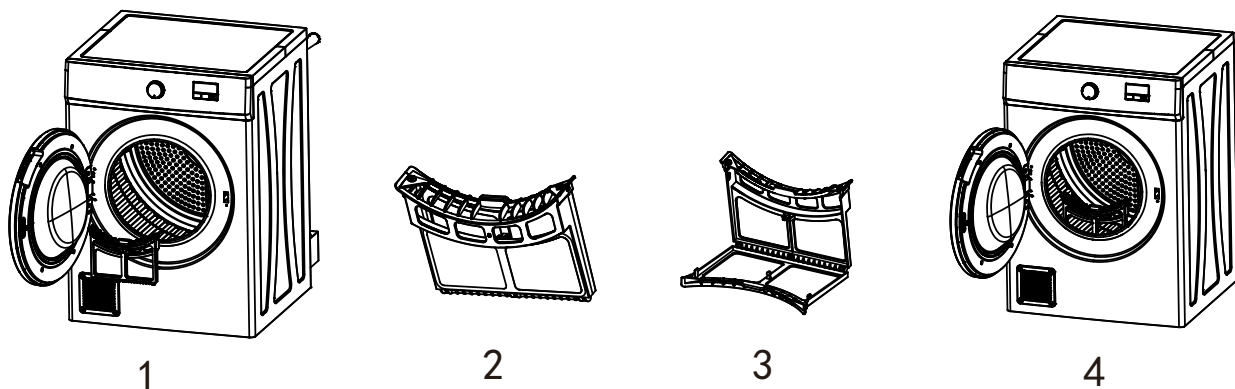
- ледующие типы тканей и изделий запрещено помещать в сушильную машину: особо тонкие ткани, такие как тюлевые занавески, шерстяные изделия, шёлк, синтетические материалы с металлической фурнитурой, нейлоновые колготки, крупногабаритные предметы, такие как ветровки с капюшоном, одеяла, пуховые одеяла, пуховики, спальные мешки, а также любые изделия, содержащие губчатую резину или аналогичные материалы.
- Следуйте инструкциям по сушке, указанным на ярлыке одежды.
 1. Обычно используется для машинной сушки.
 2. Обозначает обычную сушку (при высокой температуре).
 3. Обозначает деликатную сушку (при низкой температуре).
 4. Обозначает, что машинная сушка невозможна.
- Застегните пуговицы на наволочках и куртках, чтобы мелкие предметы не запутывались внутри. Сортируйте вещи по типу ткани и необходимой степени сушки.

- Во избежание появления складок и для экономии энергии не пересушивайте бельё.
- Не кладите темную одежду вместе со светлыми пушистыми предметами (например, полотенцами), так как она может впитать ворс.
- Расправьте и хорошо встряхните бельё перед загрузкой в сушильную машину.
- Деликатные вещи, такие как рубашки, перед сушкой также достаточно просто расправить и встряхнуть.
- Трикотажные изделия (вязаные свитера, нижнее бельё) могут немного садиться в процессе сушки, поэтому не пересушивайте их. Рекомендуется учитывать коэффициент усадки при покупке такой одежды.
- Для предотвращения статического электричества после сушки можно использовать кондиционер для белья или специальное средство для машинной сушки.
- После завершения сушки сразу выньте вещи. Если некоторые предметы одежды остались влажными, можно продолжить сушку, но не более 30 минут. Обычно этот шаг требуется для отдельных элементов одежды, например, воротников.
- Перед загрузкой белья в сушильную машину обязательно удалите все металлические предметы (например, заколки, английские булавки, значки и т.д.).
- Пожалуйста, удалите стойкие пятна перед сушкой.
- Для штор, требующих особого ухода: снимите крючки и поместите штору в сетчатый мешок, завязав его.



Техническое обслуживание и чистка

- Перед проведением любого технического обслуживания и чистки отключите сушильную машину от электросети.
- Очистка корпуса: используйте только мыльный раствор, затем тщательно протрите насухо.
- Важно: не используйте спирт, растворители и подобные средства для очистки внешних поверхностей.
- Регулярно очищайте внутреннюю часть дверцы, удаляя ворс вокруг фильтра и в швах.
- Только при чистом фильтре машина может работать нормально и эффективно. Во время сушки фильтр собирает ворс. Для очистки извлеките фильтр из машины и промойте его тёплой водой с помощью щётки.
- Предупреждение: не используйте машину без фильтра. Это может привести к повреждению техники и белья, а также создать опасную ситуацию.
- Откройте дверцу, извлеките фильтр и установите его, как показано на рисунке ниже. Если фильтр не установлен, машина может выйти из строя.

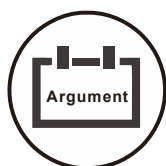


ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

- Some faults are caused by the lack of simple maintenance and inspection, which can be easily solved without maintenance personnel. Please read the common faults and solutions listed below carefully before you call for repair.
- When the machine fails, the machine will display the fault code. Please remove it according to the following table. After troubleshooting, press the "START/PAUSE" button again to restart the program. If the problem still exists, please contact us.

Неисправность	Индикация	Причина	Способ устранения
Полностью не работает	Нет индикации	Вилка вставлена неплотно. Прибор находится в выключенном состоянии.	Плотно вставьте вилку в розетку и нажмите и удерживайте кнопку ВКЛ/ВЫКЛ.
		В розетке нет напряжения или перегорел предохранитель.	Обратитесь к электрику для проверки розетки.
	Отображается DOP	Дверца открыта	Включите питание и перезапустите в соответствии с инструкцией
	Нормальная индикация	Не нажата кнопка «СТАРТ/ПАУЗА»	Нажмите кнопку «СТАРТ/ПАУЗА»
Эффект сушки недостаточный	Нормальная индикация	Ошибка выбора программы	Please reselect the procedure according to the drying schedule
		Засорение фильтра	Очистите фильтр
		Несоответствующее количество белья для сушки	Проверьте рекомендуемый вес белья для сушки
		Загрязнение датчика влажности	Очистите поверхность датчика влажности

Цикл сушки завершается сразу после запуска программы	END	Слишком мало белья	При малом количестве белья рекомендуется выбрать обычную программу сушки
		Загруженное бельё слишком сухое для выбранной программы	Выберите более высокую степень сушки Например, используйте режим «Интенсивная сушка» вместо стандартной
Программа выполняется слишком долго	Нормальная индикация	Слишком много белья	Уменьшите количество белья
		Бельё не было предварительно отжато	Перед загрузкой в сушильную машину бельё следует отжать
Неисправность блокировки дверцы	Отображается DOP	Дверца открыта	Закройте дверцу
		Клемма подключена неплотно или неисправность жгута проводов	Требуется ремонт квалифицированным специалистом
		Неисправность замка дверцы	Требуется ремонт квалифицированным специалистом
		Неисправность платы управления	Требуется ремонт квалифицированным специалистом
Неисправность температуры	E1	Клемма подключена неплотно или неисправность жгута проводов	Требуется ремонт квалифицированным специалистом
		Неисправность платы управления	Требуется ремонт квалифицированным специалистом
		Неисправность датчика температуры	Требуется ремонт квалифицированным специалистом
Неисправность нагревательного элемента	E2	Клемма подключена неплотно или неисправность жгута проводов	Требуется ремонт квалифицированным специалистом
		Неисправность нагревательного элемента	Требуется ремонт квалифицированным специалистом
		Неисправность платы управления	Требуется ремонт квалифицированным специалистом



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	SDM DVM80
Напряжение	220-240В 50Гц
Загрузка (кг)	8,0
Мощность (Вт)	2000
Вес нетто (кг)	29
Вес брутто (кг)	32
Размер изделия (мм)	598×555×845
Размер упаковки (мм)	650×580×880

Примечание: Наша компания оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию изделия. Приобретённый вами продукт может быть улучшен и не полностью соответствовать данному руководству, однако его характеристики и способ использования останутся без изменений. Можете быть уверены в его надёжности.



ЭКОЛОГИЧНЫЕ МАТЕРИАЛЫ

УПАКОВОЧНЫЕ МАТЕРИАЛЫ

Если на материале есть маркировка «  », это означает, что он может быть переработан.

>ПЭ >ПС >ПП

ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ДАННОГО ИЗДЕЛИЯ

	Данная маркировка указывает, что на территории ЕС данное изделие не должно утилизироваться вместе с бытовыми отходами. Во избежание возможного вреда окружающей среде или здоровью человека в результате неконтролируемой утилизации отходов, сдавайте изделие в ответную переработку для обеспечения устойчивого повторного использования материальных
---	---

	ресурсов. Для возврата использованного устройства, пожалуйста, воспользуйтесь системами возврата и сбора или свяжитесь с продавцом, у которого было приобретено изделие. Они могут принять данное изделие для экологически безопасной переработки.
--	---

В целях экономии энергии и защиты окружающей среды мы предлагаем следующее:

- Старайтесь загружать машину максимально, так как работа с малой загрузкой неэкономична.
- Во избежание образования складок и для экономии энергии не досушивайте уже сухое бельё.
- □ Выбирайте программу сушки в соответствии с типом ткани и необходимым режимом.
- Регулярно очищайте фильтр, чтобы избежать увеличения времени сушки и перерасхода электроэнергии.
- Обеспечьте вентиляцию помещения; температура в помещении не должна превышать 35 °C.

СХЕМА ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ

С ПОДСВЕТКОЙ БАРАБАНА

